

# **Dohoda o uznaní dlhu a splátkovom kalendári č. D/2013/07/69**

*uzatvorená podľa § 516 a 521 a § 558 zák. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka*

## **I. ZMLUVNÉ STRANY**

- 1.1 **Magellan Slovakia, s. r. o.**  
so sídlom Bratislava, Zochova 5, PSČ 811 03  
IČO 44 414 315, DIČ 2022706950, IČ DPH SK2022706950,  
zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I.  
oddiel Sro, vložka 55250/B,  
zastúpená Mgr. Rafaľom Stanislavom Skibom, na základe splnomocnenia  
ďalej iba veriteľ
- 1.2 **Dolnooravská nemocnica s poliklinikou MUDr. L. Nádaši Jégého Dolný Kubín**  
so sídlom Dolný Kubín, Nemocničná 1944/10, PSČ 026 14,  
IČO 00 634 905, DIČ 2020563754, IČ DPH SK2020563754,  
ktorej menom koná PhDr. Jozef Mintál, riaditeľ  
ďalej iba dlžník

## **II. RELEVANTNÉ SKUTOČNOSTI**

- 2.1 Na základe Zmluvy o postúpení pohľadávky zo dňa **24.7.2013** má veriteľ pohľadávku voči dlžníkovi ku dňu uzatvorenia tejto dohody z titulu istiny **5.625,05 EUR** (slovom: päťtisícšesťstodvadsaťpäť EUR, 05/100) a príslušenstva predstavujúceho zákonné úroky z omeškania (ďalej len „Závazok dlžníka“). Špecifikácia Závazku dlžníka je uvedená v prílohe č.1 tejto Dohody. Dlžník potvrdzuje, že mu bolo postúpenie pohľadávky riadne oznámené.

## **III. UZNANIE DLHU**

- 3.1 Dlžník týmto uznáva svoje peňažné záväzky voči veriteľovi určené nižšie čo do právneho dôvodu a výšky, tak ako sú uvedené v bode 2.1 a prehlasuje, že jeho záväzok voči veriteľovi je pravý a splatný.

#### IV. PLNENIE DLHU V SPLÁTKACH

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Záväzok dlžníka uvedený v čl. II bude plnený podľa nižšie uvedeného splátkového kalendára, ktorý zohľadňuje zmluvný úrok vo výške 0% p.a. Tento zmluvný úrok je záväzný pre obidve zmluvné strany v prípade riadneho plnenia dlžníka.
- 4.2 V prípade nedodržania splátkového kalendára sa zmluvný úrok zvyšuje do výšky zákonných úrokov z omeškania s platnosťou odo dňa 24.7.2013.

Číslo splátky	Dátum splatnosti	Celková výška splátky	Nominálna výška splátky	Výrátaný zmluvný úrok	Zostatok	Variabilný symbol
1	15.09.2013	1 875,02	1 875,02	0,00	5 625,05	13076901
2	15.10.2013	1 875,02	1 875,02	0,00	3 750,03	13076902
3	15.11.2013	1 875,01	1 875,01	0,00	1 875,01	13076903
<b>Celkom</b>		<b>5 625,05</b>	<b>5 625,05</b>	<b>0,00</b>		

- 4.3 Za deň úhrady splátky sa považuje deň, v ktorom bude platba pripísaná na nasledujúci účet veriteľa: **5027031408/0900**, Slovenská Sporiteľňa a.s., Tomášikova 48, 832 37 Bratislava. Dlžník uskutoční platbu s variabilným symbolom, ktorý je uvedený v poslednom stĺpci tabuľky harmonogramu v bode 4.2.

#### V. VÝHODY PLNENIA DLHU V SPLÁTKACH

- 5.1 Ak dlžník uhradí každú z uvedených splátok v požadovanom termíne:
- 5.1.1 veriteľ si neuplatní svoju pohľadávku s príslušenstvom (Záväzok dlžníka) súdnou cestou.
- 5.1.2 veriteľ si neuplatní voči dlžníkovi nárok na zaplatenie príslušenstva zodpovedajúceho úroku z omeškania z istiny Záväzku dlžníka.

#### VI. NÁSLEDKY PORUŠENIA PLNENIA DLHU V SPLÁTKACH

- 6.1 Ak dlžník neuhradí niektorú z uvedených splátok v požadovanom termíne, alebo ju uhradí iba čiastočne:
- 6.1.1 dlžník stráca výhodu ďalších splátok v zmysle § 565 Občianskeho zákonníka a je povinný uhradiť celý Záväzok dlžníka bezodkladne, najneskôr do 10 dní od dňa, kedy táto dohoda bola porušená, t.j. od prvého dňa omeškania s úhradou akejkoľvek splátky.
- 6.1.2 veriteľ má právo vymáhať svoju pohľadávku s príslušenstvom súdnou cestou.

**VII.**  
**SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

- 7.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto dohoda a vzťahy vzniknuté na jej základe sa riadia zákonom č. 40/1964 Zb. Občianskym zákonníkom v platnom znení a súvisiacimi predpismi.
- 7.2 Akékoľvek zmeny a dodatky k tejto dohode môžu byť vykonané iba písomne, inak sú neplatné.
- 7.3 Ničotnosť, neplatnosť alebo nevykonateľnosť jedného alebo viacerých ustanovení tejto dohody sa nevzťahuje na účinnosť tejto dohody. Na miesto ničotného, neplatného alebo nevykonateľného ustanovenia bude dohodnuté také ustanovenie, ktoré bude zodpovedať účelu pôvodnej úpravy.
- 7.4 Táto dohoda bola vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každý účastník dostane po jednom rovnopise.
- 7.5 Zmluvné strany si túto dohodu prečítali, s jej obsahom súhlasia a prehlasujú, že právny úkon bol vykonaný slobodne a vážne, určite a zrozumiteľne, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

V Bratislave, dňa .....22. 1.....2013

V Dolnom Kubíne, dňa.....2013

Veriteľ

Dižník

---

Magellan Slovakia, s. r. o.

Dolnooravská nemocnica s poliklinikou  
MUDr. L. Nádaši Jégého Dolný Kubín

**Príloha č. 1 k Dohode o uznaní dlhu a splátkovom kalendári č. D/2013/07/69**

**Veriteľ:**

**Magellan Slovakia, s. r. o.,** Bratislava, Zochova 5, PSČ 811 03  
IČO 44 414 315, DIČ 2022706950, IČ DPH SK2022706950

**Dlžník:**

**Dolnooravská nemocnica s poliklinikou MUDr. L. Nádaši Jégého Dolný Kubín,**  
Dolný Kubín, Nemocničná 1944/10, PSČ 026 14  
IČO 00 634 905, DIČ 2020563754, IČ DPH SK2020563754

Zoznam pohľadávok:

Číslo faktúry	Dátum splatnosti	Suma k úhrade v EUR
7131113	10.05.2013	246,24
7131155	12.05.2013	46,08
7131402	06.06.2013	529,87
7131420	06.06.2013	165,60
7131453	08.06.2013	246,24
7131805	10.07.2013	246,24
7131913	18.07.2013	368,64
7131999	27.07.2013	746,88
8130192	12.05.2013	192,10
8130296	29.07.2013	1 445,81
8130310	03.08.2013	1 391,35
	<b>SPOLU</b>	<b>5 625,05</b>

**Vyššie uvedené faktúry v Prílohe č. 1 sú neoddeliteľnou súčasťou Dohody o uznaní dlhu a splátkovom kalendári č. D/2013/07/69.**

## OZNÁMENIE O POSTÚPENÍ POHLÁDÁVOK

### Postupca:

**MEDIS Nitra, spol. s r.o.**

so sídlom Nitra - Dražovce, Pri Dobrotke 659/81, PSČ 949 01

IČO 36 531 774, DIČ 2020148152, IČ DPH SK2020148152

zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Nitra,  
oddiel Sro, vložka 11430/N,

ktorej menom koná Karol Janovič, MBA, konateľ

### Postupník:

**Magellan Slovakia, s. r. o.**

so sídlom Bratislava, Zochova 5, PSČ 811 03

IČO 44 414 315, DIČ 2022706950, IČ DPH SK2022706950

zapísaná v Obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I,  
oddiel Sro, vložka 55250/B

ktorej menom konajú MVDr. Ladislav Valábek a Mgr. Rafal Skiba, konatelia

### Dlžník:

**Dolnooravská nemocnica s poliklinikou MUDr. L. Nádaši Jégého Dolný Kubín**

ňso sídlom Dolný Kubín, Nemocničná 1944/10, PSČ 026 14

IČO 00 634 905, DIČ 2020563754, IČ DPH SK2020563754.

ktorej menom koná PhDr. Jozef Mintál, riaditeľ

**Dátum postúpenia pohľadávok a prijatia postúpenia postupníkom: ..24.7.2013**

### Predmet postúpenia

**Pohľadávky postupcu voči dlžníkovi v celkovej výške istiny 7.306,49 EUR (slovom: sedemtisícristošesť EUR, 49/100) a jej príslušenstva. Zoznam faktúr, na základe ktorých vznikli postúpené pohľadávky, je prílohou tohto oznámenia.**

Postupca prevádza na postupníka všetky pohľadávky uvedené v prílohe k tomuto oznámeniu o postúpení pohľadávok vrátane práv akcesorických. V momente prijatia postúpenia sa postupník stal veriteľom dlžníka.

**Od dnešného dňa zasielajte platby vyššie uvedených pohľadávok na účet postupníka (COMMERZBANK, A.G., číslo účtu: 70045837/8050). Platby faktúr neuvedených v zozname postúpených pohľadávok naďalej zasielajte na náš účet.**

.....

**MEDIS Nitra, spol. s r.o.**

Karol Janovič, MBA

konateľ

Príloha k oznámeniu o postúpení pohľadávok

ZOZNAM FAKTÚR, NA ZÁKLADE KTORÝCH VZNIKLI POSTÚPENÉ POHĽADÁVKY

Číslo faktúry	Dátum splatnosti	Suma k úhrade v EUR
7130304	06.04.2013	84,00
7130750	07.04.2013	<i>uho</i> 246,24
7130872 ✓	19.04.2013	19,20
7131113 ✓	10.05.2013	246,24
7131155 ✓	12.05.2013	46,08
7131402 ✓	06.06.2013	529,87
7131420 ✓	06.06.2013	165,60
7131453 ✓	08.06.2013	246,24
7131805 ✓	10.07.2013	246,24
7131913 ✓	18.07.2013	368,64
7131999 ✓	27.07.2013	746,88
8130105 ✓	27.04.2013	<i>uho</i> 1 332,00
8130192 ✓	12.05.2013	192,10
8130296 ✓	29.07.2013	1 445,81
8130310 ✓	03.08.2013	1 391,35
SPOLU		7 306,49

*2 = 5 625,00*

